

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 15 (1897)
Heft: 77

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 19.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 8, 2^{tes} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2^{tes} Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3.
Etranger: un an fr. 22, 2^e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne.
Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Ercheint in der Regel täglich und wird mit den Abendzügen verschickt.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédiée par les trains du soir.
Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Bei grösseren Aufträgen entsprechender Rabatt. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.		Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Rabais pour ordres d'une certaine importance. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.	

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Zürcher Kantonalbank in Zürich.

Amthlicher Teil. — Partie officielle.

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Der im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 336 vom 16. Dezember 1896, pag. 1382, aufgerufene Depositschein Nr. 11.158 à 3 3/4 % der «Bank in Luzern» vom 28. Juni 1887, ausgestellt zu Gunsten der Miss H. Mary Hamilton, 57, Rutlan Gate, London S.W., auf 31. Dezember 1895, betragend Fr. 4030.85, wurde innert der festgesetzten Frist von niemandem vorgewiesen; derselbe wird daher hiemit kraftlos erklärt.

Luzern, den 17. März 1897.

Der Gerichtspräsident: **Melch. Schürmann.**
Der Gerichtsschreiber: **Dr. Gebhardt.**

(W. 26)

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna
Bureau Bern.

1897. 15. März. Der im Handelsregister von Bern eingetragene **Kultusverein der Israeliten der Stadt Bern** in Bern (S. H. A. B. 1888, pag. 125; 1891, pag. 5; 1894, pag. 123 und 1895, pag. 1015) hat in seiner Generalversammlung vom 25./29. Dezember 1895 seine Statuten abgeändert. Danach sind die Aufnahmegebühren und ordentlichen jährlichen Kultussteuern nachfolgender Stufen zu leisten: Mitglieder I. Klasse, jährlicher Beitrag Fr. 150, Aufnahmegebühr Fr. 150; Mitglieder II. Klasse jährlicher Beitrag Fr. 100, Aufnahmegebühr Fr. 100; Mitglieder III. Klasse jährlicher Beitrag Fr. 80, Aufnahmegebühr Fr. 80; Mitglieder IV. Klasse jährlicher Beitrag Fr. 60, Aufnahmegebühr Fr. 60; Mitglieder V. Klasse jährlicher Beitrag Fr. 30, Aufnahmegebühr Fr. 30. Die übrigen im Schweizerischen Handelsamtsblatt publizierten Bestimmungen bleiben unverändert. Sodann hat der Kultusverein in seiner Generalversammlung vom 25. Dezember 1896 gekündigt als Präsident **Bernhard Baer**, von Bremgarten bei Bern; als Sekretär **Isidor Bloch**, von Salzburg, und als Kassier **Charles Katz**, von Foussemagne, alle in Bern.

16. März. Der Inhaber der Firma **Hans Steinogger** in Bern (S. H. A. B. Nr. 295 vom 24. Oktober 1896, pag. 1214) erteilt Prokura an **Johann Jakob Stump**, von Flawil (St. Gallen), in Bern.

Bureau Biel.

15. März. Die Firma **A. Humbert-Prince** in Biel (S. H. A. B. Nr. 266 vom 20. Dezember 1892) ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Bureau de Delémont.

15 mars. La raison **E. Chappuis**, à Delémont, est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Bureau Langnau (Bezirk Signau).

16. März. Die Firma **J. F. Lehmann** in Signau (S. H. A. B. Nr. 105 vom 22. September 1888, pag. 795) ist infolge des am 29. Januar 1897 über den Inhaber **Johann Friedrich Lehmann** eröffneten Konkurses von Amteswegen gestrichen worden.

Bureau de Porrentruy

15 mars. Le chef de la maison **Ab. Fontana**, à Porrentruy, est Abondio Fontana, originaire de Bosco (Tessin), domicilié à Porrentruy. Genre de commerce: Entreprise de bâtiments, commerce de vins, liqueurs, déchets d'or et d'argent, bétail.

16 mars. Le chef de la maison **E. Pinaton**, à Porrentruy, est Ernest Pinaton, originaire de Vendincourt, domicilié à Porrentruy. Genre de commerce: Boucherie.

16 mars. Le chef de la maison **Emile Varrin**, à Fontenais, est Emile Varrin, originaire de Courgenay, domicilié à Fontenais, fils émancipé d'Etienne Varrin. Genre de commerce: Commerce de déchets d'or et d'argent.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Romont (district de la Glâne).

1897. 15 mars. Le chef de la maison **Aug. Juriens**, à Romont, est Auguste Juriens, de Villars-le-Terroir, domicilié à Romont. Genre de commerce: Desservance de l'Hôtel du Lion d'Or, à Romont.

Bureau Tafers (Bezirk Sempé).

15. März. Die Firma **Faehndrich Anton** in Böisingen verlegt den Sitz ihres Geschäftes von Böisingen nach Wünnewyl.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1897. 15. März. Die Firma **Charles Leuthardt** in Basel (S. H. A. B. Nr. 222 vom 5. September 1895, pag. 927) nimmt des fernern in die Natur ihres Geschäftes auf: Agentur und Handel in chemischen Produkten und Anilinfarben.

15. März. **Isidor Günzburger**, von Rust (Baden), wohnhaft in Mülhausen (Elsass), und **Louis Stein**, von Diersburg (Baden), wohnhaft in Freiburg (Baden), haben unter der Firma **Günzburger & Stein** in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. April 1897 beginnt. Die Firma erteilt Prokura an **Otto Günzburger**, von Offenburg (Baden), wohnhaft in Mülhausen. Natur des Geschäftes: Damenkonfektion. Geschäftslokal: Gerbergasse 4.

15. März. Die Kollektivgesellschaft unter der bisherigen Firma **Gebrüder Keller** in Basel (S. H. A. B. Nr. 19 vom 27. Januar 1894, pag. 17) ändert ihre Firma ab in **Allgemeine Droschkenanstalt Gebrüder Keller**, sowie die Natur ihres Geschäftes in: Droschkenanstalt (Droschken Nr. 51—100), Remisekutschen, Möbeltransport und Camionnage. Geschäftslokal: Margarethenstrasse 79 und Drahtzugstrasse 16.

15. März. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Handwerkerbank Basel** in Basel hat in ihrer ordentlichen Generalversammlung vom 26. Februar 1897 den Beschluss gefasst, ihr Aktienkapital von drei auf vier Millionen Franken (Fr. 4,000,000) zu erhöhen und demgemäss ihre Statuten abgeändert. Die in S. H. A. B. Nr. 18 vom 12. Februar 1883, pag. 130; Nr. 66 vom 8. Juli 1886, pag. 483; Nr. 64 vom 16. Mai 1888, pag. 492; Nr. 119 vom 18. Mai 1892, pag. 474 und Nr. 145 vom 26. Mai 1896, pag. 601/2 publizierten Thatsachen bleiben unverändert.

15. März. Zwischen **Arnold Roth**, von Solothurn, wohnhaft in Basel (Inhaber der Firma **A. Roth-Weilemann** in Basel), und dessen Ehefrau **Luise**, geb. **Weilemann**, besteht, gemäss erfolgter Anmeldung im Handelsregister des Kantons Basel-Stadt, Gütertrennung.

16. März. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Gesellschaft für chemische Industrie in Basel** (S. H. A. B. Nr. 5 vom 11. Januar 1885) erteilt Kollektivprokura an **Wilhelm Walter**, von Kehl (Baden), wohnhaft in Basel, in der Weise, dass derselbe mit einem der andern Prokuristen zur kollektiven Zeichnung namens der Gesellschaft berechtigt ist.

16. März. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **L. De Spirt & G. De Marco** in Basel (S. H. A. B. Nr. 124 vom 2. Mai 1896, pag. 512) ist durch Konkurs aufgelöst worden; die Firma wird infolgedessen von Amteswegen gestrichen.

Aargau — Argovie — Argovia
Bezirk Aarau.

1897. 12. März. Die Firma **E. Wassmer z. Adler** in Aarau (S. H. A. B. 1891, pag. 899) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

13. März. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Zurlinden & Cie.** in Aarau (S. H. A. B. 1883, pag. 125 und 1889, pag. 752) ist infolge Uebergangs an eine Aktiengesellschaft erloschen.

13. März. Die Firma **R. Zurlinden in Aarau** in Aarau (S. H. A. B. 1889, pag. 752) ist infolge Uebergangs an eine Aktiengesellschaft erloschen.

15. März. Unter der Firma **Jura-Cementfabriken** gründet sich, mit Sitz in Aarau eine Aktiengesellschaft, welche die Cementfabriken von «Zurlinden & Cie» in Aarau und **Wildeg** übernimmt und die Fabrikation hydraulischer Bindemittel bezweckt. Die Statuten sind am 27. Februar 1897 festgestellt worden. Die Gesellschaft ist auf unbestimmte Zeit geschlossen. Das Gesellschaftskapital beträgt zwei Millionen fünfhunderttausend Franken (Fr. 2,500,000), eingeteilt in 500 Aktien zu Fr. 5000. Die Aktien lauten auf den Inhaber. Das Aktienkapital kann durch Beschluss der Generalversammlung erhöht werden. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im «Schweiz. Handelsamtsblatt». Die Vertretung der Gesellschaft nach aussen wird durch den Verwaltungsrat ausgeübt; jedes Mitglied desselben ist einzeln zur Unterschrift befugt. Er erennt ferner die Prokuristen. Mitglieder des Verwaltungsrates sind **Rudolf Zurlinden**, von Zofingen, in Aarau, Präsident; **Daniel Schmuziger**, von Aarau, in Zürich, Vizepräsident; **Karl Fischer**, von Aarau, in Zürich, Einzelprokuristen sind **Arnold Schmuziger**, Ingenieur, von und in Aarau; **Hans Lächli**, von Remigen, in Aarau, und **Ferdinand Richner**, von Aarau, in Wildeg.

Bezirk Kulm

11. März. Die Genossenschaft unter der Firma **Viehzuchtgenossenschaft des Seethales, Wynen-Suhrenthales und Umgebung** in Unter-Kulm (S. H. A. B. 1890, pag. 152) hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 22. November 1896 aufgelöst und ist nach beendeter Liquidation erloschen.

11. März. Inhaber der Firma **E. Halter** in Reinach ist **Emil Halter**, von Beinwil, wohnhaft in Reinach. Natur des Geschäftes: Bäckerei und Konditorei. Geschäftslokal: Oberdorf.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1897. 11. März. Inhaber der Firma **Albert Hux** in Frauenfeld ist **Albert Hux**, von Winterthur, wohnhaft in Frauenfeld, Ergaten Nr. 78. Mehl- und Samenhandlung.

Waadt — Vaud — Vaud
Bureau de Payerne

1897. 11. mars. Le chef de la maison **A. Balimann**, à Corcelles près Payerne, est **Alphonse**, fils d'Alphonse Balimann, de Finsterhennen (Berne).

domicilié au dit Corcelles. Genre de commerce: Négociant, spécialité de tabacs en feuilles. Bureau: A Corcelles.

Wallis — Valais — Vallese
Bureau de St-Maurice.

1897. 14 mars. La société en nom collectif **Borgeat frères**, à Vernayaz (F. o. s. du c. du 19 septembre 1891, n° 188, page 764), est dissoute.

Mathieu Borgeat fils, de Salvan, domicilié à Vernayaz, fait inscrire qu'il est le chef de la maison **Mathieu Borgeat**, à Vernayaz. Il prend l'actif et le passif de la maison «Borgeat frères». Genre de commerce: Boulangerie et farines.

II. Besonderes Register — II. Registre spécial — II. Registro speciale.

Streichungen: — Radiations: — Cancellazioni:

Bern — Berne — Berna
Bureau Bern.

1897. 16. März. **Albrecht Beyeler**, geb. 7. August 1859, von Rüschezz, Wagner und Bierhändler, in Schliern bei Köniz (S. H. A. B. vom 16. April 1895, pag. 432).

S. 21.

Gewinn- und Verlust-Rechnung

der Zürcher Kantonalbank in Zürich

inklusive ihrer Zweiganstalten

in Affoltern a. A., Andelfingen, Bauma, Bülach, Dielsdorf, Horgen, Meilen, Rüti, Uster und Winterthur

vom Jahre 1896.

Soll
Lastenposten

(Gesetzliche Genehmigung vorbehalten.)

Haben
Nutzposten

Soll		Haben	
Lastenposten		Nutzposten	
I. Verwaltungskosten.			
20,201	75	Entschädigung an die Verwaltungsbehörden, exklusive Tantiemen.	
320,926	65	Besoldungen und Gratifikationen an die Angestellten und das Hülfspersonal.	
7,316	77	Assekuranz und Unterhalt der Bankgebäude.	
22,589	50	Lokalmiete.	
11,695	63	Heizung, Beleuchtung, Reinigung und Bewachung	
34,030	98	Bureau-Anslagen (Druckkosten, Inserate, Abonnemente etc.).	
75,678	12	Porti, Depeschen und Konkordatspesen.	
4,806	--	Banknoten-Anfertigungskosten.	
4,250	40	Mobiliar: Abschreibung.	
12,533	10	Diverse.	
514,028	90		
II. Steuern.			
23,425	75	Bundes-Banknotensteuer.	
140,554	50	Kantonale Banknotensteuer.	
571	80	Mietwertsteuer.	
164,552	05		
III. Passivzinsen.			
<i>a. Auf Schulden in laufender Rechnung.</i>			
154,941	85	An Checks-Conti.	
2,245	99	An Korrespondenten-Kreditoren.	
351,033	15	An Conto-Corrent-Kreditoren.	
1,456,451	32	An Sparkassa-Einlagen.	
<i>b. Auf Schuldscheine aller Art.</i>			
An kurzfristige Depositscheine:			
49,904	04	Bezahlte Zinsen.	
24,482	20	Ratazinsen auf 31. Dezember 1896.	
74,386	24		
46,056	04	28,330. 20 Abzüglich: Ratazinsen vom Vorjahre.	
An Eigenwechsel:			
37	50	Vergüteter Disconto.	
1,093	05	1,055. 55 Rückdisconto vom Vorjahre.	
An Obligationen:			
2,771,232	35	Bezahlte Zinsen und Coupons.	
113,274	50	Fällige und nicht erhobene Zinsen und Coupons.	
974,884	70	Ratazinsen auf 31. Dezember 1896.	
3,859,391	55		
1,087,332	--	Abzüglich: Ratazinsen und ausstehende Zinsen und Coupons vom Vorjahre.	
4,783,880	95		
IV. Verluste und Abschreibungen.			
39,702	70	Auf Schweizer-Wechsel.	
578	17	Hypothekar-Anlagen aller Art.	
29,886	40	Effekten (öffentliche Wertpapiere).	
50,000	--	Bankgebäuden.	
5,573	30	Grundigentum, nicht zum Geschäftsbetrieb bestimmt.	
139,731	45	Kommanditen und Beteiligungen.	
13,690	88		
VI. Reingewinn.			
139,716	68	Gewinn-Saldo-Vortrag pro 1895.	
1,180,420	27	Reingewinn des Rechnungsjahres 1896.	
1,320,136	95		
6,922,330	30		
I. Ertrag des Wechselconto.			
Disconto-Schweizer-Wechsel:			
		Vereinnahmte Zinsen	1,011,095. 76
		Rückdisconto vom Vorjahre à 4 1/2 %	148,414. 75
			1,159,510. 51
		Abzüglich: Rückdisconto auf 31. Dezember 1896 à 4 1/2 %	141,952. 85
			1,017,557. 66
Wechsel auf das Ausland:			
		Vereinnahmte Zinsen und Kursgewinne	154,454. 92
		Rückdisconto vom Vorjahre à 2 bis 5 %	15,629. 45
			170,084. 37
		Abzüglich: Rückdisconto auf 31. Dezember 1896 à 2 bis 5 %	20,367. 25
			149,717. 12
			1,167,274. 78
II. Aktivzinsen und Provisionen.			
<i>a. Auf Guthaben in laufender Rechnung.</i>			
		Von Korrespondenten-Debitoren	26,925. 91
		Conto-Corrent-Debitoren	258,533. 73
		Conto-Corrent-Kreditoren	49,115. 52
		Vorschüssen auf Güterliquidationen	3,443. 87
		Mobiliar-Leihkassen	4,769. 65
		Gewerbehalbe	887. 70
		Diverse	15,264. 04
<i>b. Auf andern Guthaben und Anlagen.</i>			
Von Schuldscheinen ohne Wechselverbindlichkeit:			
		Vereinnahmte Zinsen und Provisionen	815,155. 17
		Zinsrestanzen auf Jahresschluss	128,157. 30
		Ratazinsen auf 31. Dezember 1896	163,579. 70
			1,106,892. 17
		Abzüglich: Ratazinsen und Zinsrestanzen vom Vorjahre	262,099. 15
			844,793. 02
Von Hypothekaranlagen aller Art:			
		Vereinnahmte Zinsen	3,618,870. 99
		Zinsrestanzen auf Jahresschluss	618,932. 40
		Ratazinsen auf 31. Dezember 1896	1,718,604. 86
			5,956,308. 25
		Abzüglich: Ratazinsen und Zinsrestanzen vom Vorjahre	2,010,473. 65
			3,945,834. 60
Von Effekten:			
		Vereinnahmte Zinsen auf eigenen Effekten	198,416. 30
		Kursgewinne auf eigenen Effekten	97,648. --
		Ratazinsen auf 31. Dezember 1896	54,744. 25
			350,808. 55
		Abzüglich Ratazinsen vom Vorjahre	62,399. 90
			288,408. 65
		Provisionen auf An- und Verkauf von Wertschriften für Rechnung Dritter etc.	23,921. 59
			312,330. 24
			5,461,898. 28
III. Ertrag der Immobilien.			
		Von Bankgebäuden	41,855. --
		Von anderem Grundeigentum	1,618. 20
			43,473. 20
IV. Gebühren und Entschädigungen.			
		Entschädigung für Gestion der Zentralstelle	15,000. --
		" " " Abrechnungsstelle	3,750. --
		Aufbewahrung und Verwaltung von offenen und verschlossenen Werttiteln etc.	19,323. 85
			38,073. 85
VI. Eingänge von frühern Abschreibungen.			
		Auf Schweizer-Wechsel	32,606. 31
		Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit	27,218. 50
		anderem Grundeigentum	12,068. 70
			71,893. 51
VII. Gewinn-Saldo-Vortrag von 1895			
			139,716. 68
			6,922,330. 30

Beilage zu der Gewinn- und Verlust-Rechnung der Zürcher Kantonalbank vom Jahre 1896.

Verteilung des Reingewinnes von 1896 nach § 18*) der Statuten.

Der Reingewinn des Rechnungsjahres beträgt	Fr. 1,320,136. 95
Verzinsung des Dotationskapitals von 12 Millionen Franken	" 471,856. 50
	Fr. 848,280. 45
In den Reservfonds	Fr. 690,000. --
In den Gewinn-Rückstellungs-Conto	" 15,000. --
	" 705,000. --
	Vortrag auf neue Rechnung Fr. 143,280. 45

*) § 18: Der Jahressgewinn wird so lange ausschliesslich zur Bildung eines Reservfonds verwendet, bis dieser dem zwanzigsten Teil der Darlehen auf Grundversicherung gleichkommt. Ist dieses Ziel erreicht, so wird durch Gesetz über die weitere Verwendung der Jahreserträge bestimmt.

Jahresschluss-Bilanz der Zürcher Kantonalbank in Zürich

inklusive ihrer Zweiganstalten

in Affoltern a. A., Andelfingen, Bauma, Bülach, Dielsdorf, Horgen, Meilen, Rüti, Uster und Winterthur
auf 31. Dezember 1896.

Aktiven

(Gesetzliche Genehmigung vorbehalten.)

Passiven

I. Kassa.										
	9,690,000	—	Notendeckung in gesetzlicher Barschaft.							
	3,509,326	69	Uebrige gesetzliche Barschaft.							
	13,109,326	69	Gesetzliche Barschaft.							
	377,300	—	Eigene Noten (vide Beilage Nr. 1).							
	574,550	—	Noten anderer Schweizerischer Emissionsbanken.							
14,072,422	74	11,246	05	Uebrige Kassabestände.						
II. Kurzfristige Guthaben.										
(Längstens innert 8 Tagen verfügbar.)										
	1,597,619	81	Schweizerische Emissionsbanken-Debitoren.							
	1,675,847	07	Korrespondenten-Debitoren.							
19,357,599	64	16,084,132	76	Conto zwischen Hauptbank und Zweiganstalten.						
III. Wechselforderungen.										
Disconto-Schweizer-Wechsel:										
	10,888,101	79	Innert 30 Tagen fällig.							
	6,659,135	32	" 31-60 " " "							
	8,836,162	40	" 61-90 " " "							
	241,055	40	In über 90 " " "							
26,624,454	91									
Wechsel auf das Ausland:										
	2,218,151	95	Innert 30 Tagen fällig.							
	834,164	45	" 31-60 " " "							
	1,715,703	70	" 61-90 " " "							
	42,265	90	In über 90 " " "							
31,484,740	91	4,810,266	—							
IV. Andere Forderungen auf Zeit.										
(Nach 8 Tagen verfügbare Guthaben.)										
	17,850,762	64	Conto-Corrent-Debitoren mit gedecktem Kredit.							
	23,215,517	—	Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit, gedeckte.							
153,035,919	—	111,969,639	36	Hypothekar-Anlagen aller Art.						
V. Aktiven mit unbestimmter Anlagezeit.										
Effekten (öffentliche Wertpapiere), vide Beilage Nr. 2.										
Grundgegenstand, nicht zum eigenen Geschäftsbetrieb bestimmt.										
	4,177,479	60								
	37,502	98								
4,214,982	78									
VII. Feste Anlagen.										
	91,381	70	Mobilien-Leihkasse Zürich.	} Kommanditen u. Be-						
	14,815	37	Mobilien-Leihkasse, Filiale Winterthur.		teilungen.					
	23,360	50	Gewerbehalle.							
	275,000	—	Immobilien, zum eigenen Geschäftsbetrieb bestimmt.							
	1,000	—	Mobilien, zum eigenen Geschäftsbetrieb bestimmt.							
405,557	37									
VIII. Gesellschafts-Conti (Comptes d'ordre).										
	2,683,918	51	Ratazinsen und Zinsrestanzen auf	} Vide Detail in der Gewinn-						
			Aktivposten.		und Verlust-					
			Jahreszins auf dem Dotationskapital		Rechnung.					
			von 12 Millionen Franken à 4 %							
			(abzüglich Zuweisung aus der Zins-							
			reserve Fr. 8,143. 50).							
3,155,775	01	471,856	50							
225,676,997	45									

I. Noten-Emission.									
	Noten in Cirkulation	(vide Beilage Nr. 1)	23,622,700	—					
	Eigene Noten in Kassa		377,300	—	24,000,000	—			
II. Kurzfristige Schulden.									
(Längstens innert 8 Tagen rückzahlbar.)									
	Kurzfristige Depositen und Kassascheine und andere		2,210,377	56					
	kurzfristige Schuldscheine (vide Beilage Nr. 5)		6,030,052	36					
	Checks-Conti		5,047,455	74					
	Giro-Conti		3,480,991	68					
	Schweizerische Emissionsbanken-Kreditoren		98,608	13					
	Korrespondenten-Kreditoren		11,705,290	81					
	Conto-Corrent-Kreditoren (vide Beilage Nr. 3)		12,008,979	23					
	Sparkassa-Einlagen (vide Beilage Nr. 4)		15,884,041	29					
	Conto zwischen Hauptbank und Zweiganstalten		113,274	50					
	Verfallene, noch nicht erholene Zinsen		3,400	—	56,585,471	21			
	Ausstehende Coupons vom Dotationskapital								
III. Wechselschulden.									
	Eigenwechsel		799,850	—					
	Tratten und Acceptationen		5,715,332	69	6,515,202	69			
IV. Andere Schulden auf Zeit.									
(Mit Rückzahlungsfrist von länger als 8 Tagen.)									
	Sparkassa-Einlagen (vide Beilage Nr. 4)		34,511,384	75					
	Obligationen, welche im Laufe des nächsten Kalender-		43,943,500	—					
	jahres fällig oder nach erfolgter Kündigung rück-								
	zahlbar sind								
	Obligationen mit Rückzahlungsfrist von länger als einem		40,169,000	—	118,623,884	75			
	Jahre								
V. Gesellschafts-Conti (Comptes d'ordre).									
	Rückdisconto auf Aktivposten (vide Detail in der Gewinn-		162,320	10					
	Ratazinsen auf Passivposten) und Verlust-Rechnung		999,366	90					
	Ratazinsen auf dem Dotationskapital bis 31. Dezember		59,333	35					
	1893 (vide Beilage Nr. 6)		471,856	50	1,692,876	85			
	Zu verteilender Reingewinn für das Rechnungsjahr 1896								
VI. Eigene Gelder.									
	Einbezahltes Kapital		12,000,000	—					
	Ordentlicher Reservefonds (Zuweisung vom Jahre 1896		5,600,000	—					
	inbegriffen)								
	Gewinn-Rückstellungs-Conto (Zuweisung vom Jahre 1896		500,000	—					
	inbegriffen)								
	Zinsreserve (Kursgewinn auf der Konversion von		16,281	50					
	Fr. 6,000,000 Dotationskapital)		143,280	45	18,259,561	95			
	Gewinn-Saldo-Vortrag auf das Jahr 1897								
					225,676,997	45			

Beilagen zu der Jahresschluss-Bilanz der Zürcher Kantonalbank auf 31. Dezember 1896.

Beilage Nr. 1. Noten-Status vom 31. Dezember 1896.

	Emission	In Kassa	In Cirkulation
2,875 Noten von Fr. 1000 =	Fr. 2,875,000	118,000	2,757,000
10,920 " " " 500 =	" 5,460,000	140,500	5,319,500
101,400 " " " 100 =	" 10,140,000	91,700	10,048,300
110,500 " " " 50 =	" 5,525,000	27,100	5,497,900
225,695 Noten	Fr. 24,000,000	377,300	23,622,700

Beilage Nr. 4. Sparkassa.

§ 8 des Sparkassa-Reglementes lautet:

Die Sparkassa leistet auf Verlangen Rückzahlungen:

- a. Ohne vorherige Kündigung, wenn die zurückzahlende Summe Fr. 200 nicht übersteigt, jedoch dürfen (vorbehaltlich lit. b) innerhalb 30 Tagen im ganzen nicht mehr als Fr. 200 zurückgezogen werden.
- b. Einen Monat nach erfolgter Kündigung, wenn der zurückzahlende Betrag Fr. 200 übersteigt; indessen werden solche Beträge, so lange die Kantonalbank nicht etwas anderes anordnet, auf Verlangen auch sofort, jedoch unter Abzug eines Monatszinses für den Betrag von Fr. 200 übersteigenden Betrag ausbezahlt.

Ausnahmsweise kann die Bank bei Geldkrisen für Rückbezüge in jedem Betrag eine Kündigung bis auf vier Monate bedingen.

Die Sparkassa-Einlagen zerfallen in:

- a. 38,259 Einleger-Conti mit einem Guthaben bis auf Fr. 200 . . . Fr. 2,465,579. 23
- 47,717 Einleger-Conti mit einem Guthaben über Fr. 200, je Fr. 200 . . . 9,543,400. —
- Unter allen Umständen innert 8 Tagen rückzahlbar** . . . Fr. 12,008,979. 23
- c. 47,717 Einleger-Conti, das Guthaben über Fr. 200, nach 8 Tagen rückzahlbar . . . 34,511,384. 75
- Fr. 46,520,363. 98**

Beilage Nr. 3. Conto-Corrent-Kreditoren.

§ 34 des Geschäfts-Reglementes lautet:

„Für Einlagen und Bezüge in Conto-Corrent kann der Bankrat ein Minimum des Betrages und für Rückzahlung grösserer Summen die Bankkommission eine Voranzeige bedingen.“

Die Conto-Corrent-Kreditoren zerfallen in:

- b. 1959 Conti mit einem Guthaben im Gesamtbetrag von . . . Fr. 11,708,290. 81
- eventuell nach 8 Tagen, aber in der Regel innert 8 Tagen rückzahlbar.

Beilage Nr. 5. Kurzfristige Depositen und Kassascheine.

Auf 31. Dezember 1896 betragend . . . Fr. 2,210,377. 56

Die Depositenscheine lauten u. a.:

„Die Rückzahlung erfolgt in der Regel ohne vorherige Kündigung; die Kantonalbank kann sich indes für den Rückbezug eine Voranzeige von längstens 14 Tagen ausbedingen.“

Beilage Nr. 6. Verzinsung des Gründungskapitals.

Zinsen pro 1896 auf Fr. 6,000,000 à 4 %	Fr. 240,000. —
Bezahlte Coupons auf Fr. 6,000,000 à 4 und 4 1/2 %	239,862. 50
Ausstehende Coupons auf Fr. 6,000,000 à 4 %	3,400. —
Marchzinsen vom 1. Okt. bis 31. Dez. 1896 auf Fr. 6,000,000 à 4 %	59,333. 35
	Fr. 542,595. 85

Abzüglich:

Ausstehende Coupons per 31. Dezember 1895	Fr. 3,262. 50
Marchzinsen vom 1. Oktober bis 31. Dezember 1895	59,333. 35
Uebertrag aus der Zinsreserve	8,143. 50
	Fr. 471,856. 50

Beilage Nr. 7. Eventuelle Verbindlichkeiten.

Weiter begebene, noch nicht verfallene Wechsel . . . Fr. 496,118. 65

Beilage Nr. 2. Effekten-Verzeichnis.

Bezeichnung	Nominalwert	Kurs	Schätzungswert	Bezeichnung	Nominalwert	Kurs	Schätzungswert	
3 1/2 % Oblig. Schweiz. Eidgenossenschaft	7,000	98	6,860	Uebertrag				
3 1/2 % " Kanton Zürich	80,500	98	78,890	3 1/2 % Oblig. Eidgenössische Bank	20,000	98	2,537,580	
4 % " " " " " " " "	18,000	100	18,000	4 % " Leihkasse der Stadt Zürich	4,000	100	4,000	
3 1/2 % " " Thurgau	16,000	98	15,680	4 % " Spar- & Leihkasse Aussersihl-Wiedikon	1,500	100	1,500	
3 1/2 % " " Baselland	50,000	98	49,000	3 1/2 % " Leihkasse Neumünster	5,000	98	4,900	
3 1/2 % " " Luzern	13,000	98	12,740	3 1/2 % " Bank in Winterthur	2,000	98	1,960	
3 1/2 % " " " " " " " " " "	1,000	98	980	4 % " do	36,000	100	36,000	
3 1/2 % " " Graubünden	3,000	98	2,940	3 1/2 % " Hypothekbank Winterthur	30,000	98	29,400	
3 % " " Bern	100,000	90	90,000	3 1/2 % " do	6,000	99	5,940	
3 1/4 % " " St. Gallen	164,000	94	154,160	4 % " do	66,000	100	66,000	
3 1/4 % " " " " " " " " " "	1,000	99	990	4 % " Bank für Orient. Eisenbahnen	112,500	99	111,875	
3 1/2 % " " Neuenburg	50,000	98	49,000	3,6 % " Leihkasse Stafa	1,000	98	980	
3 1/2 % " " Stadt Zürich	235,500	96	226,080	3 1/2 % " Thurgauische Kantonalbank	113,500	98	111,230	
4 % " " Schulgemeinde Oberstrass	9,000	100	9,000	3 1/2 % " Hypothekbank	2,000	98	1,960	
4 % " " " Wipkingen	1,000	100	1,000	3 1/2 % " St. Gallische Kantonalbank	10,000	98	9,800	
3 3/4 % " " Gemeinde Riesbach	616,000	98.50	606,760	3 1/2 % " Graubündner Kantonalbank	7,500	98	7,350	
4 % " " do	3,000	100	3,000	3 1/2 % " Aargauische Creditanstalt	5,000	99	4,950	
3,6 % + 1 % Oblig. Stadt Winterthur	171,000	109	186,390	3 1/2 % " Bank	20,000	98	19,600	
3 1/2 % " do	96,000	98.50	94,560	3 1/2 % " Soloth. Kantonalbank	2,700	98	2,646	
3 1/2 % Oblig. Commune de Porrentruy	35,000	98	34,300	3 1/2 % " Basler Depositenbank	20,000	98	19,600	
3 1/2 % " " Stadt Chur	2,000	98	1,960	3 1/2 % " Banque foncière du Jura	103,000	99	101,970	
3 % " " Genf	5,500	90	4,950	4 % " do	52,000	100	52,000	
4 % " " Ortsbürgergemeinde Zofingen	1,000	100	1,000	3 1/2 % " Hypothekbank Basel	58,000	98	56,840	
3 1/2 % " " Schweiz. Nordostbahn	14,500	98	14,210	3 1/2 % " Luzerner Kantonalbank	3,000	98	2,940	
4 % " " do	280,500	100	280,500	3 1/2 % " Bank in Luzern	70,000	97	67,900	
3 1/2 % " " Centralbahn	100,000	98	98,000	3 % " do	332,000	98	325,360	
4 % " " do	10,000	100	10,000	3 1/2 % " do	10,000	93	9,800	
4 % " " Uetlibergbahn	24,000	100	24,000	4 % " Centralbank für Eisenbahnen	3,000	100	3,000	
3 1/2 % " " Jura-Bern-Luzern-Bahn	48,000	98	47,040	2 % " Banque de l'Etat de Fribourg	10,000	75	7,500	
4 % " " Rhätische Bahn	1,000	100	1,000	3,6 % " Banque cantonale neuchâteloise	38,000	98	37,240	
3 1/2 % " " Berner Oberland-Bahnen	12,000	98	11,760	3 1/2 % " Crédit foncier neuchâtelois	6,000	99	5,940	
3 1/2 % " " Gotthardbahn	27,000	58	26,460	3 1/2 % " Banque cantonale vaudoise	3,500	98	3,430	
3 % " " Vereinigte Schweizerbahnen	6,000	80	4,800	3 1/2 % " Anglo Swiss Cond. Milk Co, Cham	25,000	99	24,750	
4 % " " do	500	100	500	4 1/2 % Bons Crédit Lyonnais	10,000	100	10,000	
3 1/2 % " " Schweiz. Kreditanstalt	10,000	93	9,300	5 % Oblig. Englisch-römische Gasgesellschaft	2,500	100	2,500	
3 1/2 % " do	91,000	99	90,090	4 % " Oesterreichische Goldrente	275,000	95	261,250	
3 1/2 % " " Schweiz. Volksbank	43,000	98	42,140	3 % " Deutsche Reichsanleihe	M. 32,800	85	34,431	
3 1/2 % " do	21,000	99	20,790	à 123. 50				
3 1/2 % " " Bank in Zürich	7,000	99	6,930	M. 90,000				
3 1/2 % " " Actien-Gesellschaft Leu & Co	110,000	93	107,800	à 123. 50	85	91,477	50	
3 1/2 % " do	18,000	99	17,820	à 105. —	90	66,717	—	
4 % " " do	31,500	100	31,500	à 550				
3,6 % " " Basler & Zürcher Bankverein	40,000	98	39,200	à 25. —	95	13,062	50	
4 % " do	5,000	100	5,000					
Uebertrag			2,537,580				4,177,479	80

Insertionspreis:
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:
30 cts. la petite ligne,
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

Bieler Kühlhaus- & Eiserezeugungs-Aktiengesellschaft.

Ordentliche Generalversammlung

Montag, den 29. März 1897, nachmittags 3 Uhr,
im Café zur Glacière in Biel.

Traktanden:

- 1) Jahresbericht.
- 2) Rechnungsablage.
- 3) Beschlussfassung über Verteilung des Reingewinns.
- 4) Wahl der Rechnungsrevisoren.

Die Bilanz und Rechnung über Gewinn und Verlust pro 1896 samt dem Revisionsbericht liegen vom 20. dies an zur Einsicht der Aktionäre beim Kassier, Herrn alt Amtsrichter Bronner in Biel, auf.

Zu dieser Generalversammlung werden die Aktionäre höflichst eingeladen.
Biel, den 17. März 1897.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident: **Rufer**, Notar.

(277)

Der Sekretär: **Rob. Lempen**, Notar.

Die Gewerbeschule

unter der Leitung des kantonalen Gewerbemuseums in Freiburg.

unterscheidet folgende Abteilungen:

- 1) Fachschule für Feinmechaniker;
- 2) Fachschule für Elektrotechniker;
- 3) Fachschule für Bauhandwerker, Maurer, Steinmetzer, Bauaufseher;
- 4) Fachschule für Bau-, Möbelschreiner und Kunsttischler;
- 5) Fachschule für Korbmacher: Weidenkultur; feine und gewöhnliche Korbflechtereien.

Der theoretische und praktische Unterricht wird von Fachlehrern in französischer und deutscher Sprache erteilt. Jede Abteilung besitzt ihre besondere Werkstätte, wo die Schüler während gewisser Stunden des Tages den praktischen Unterricht erhalten. Die Bauschüler erhalten ihre theoretische Ausbildung während des Wintersemesters; im Sommer arbeiten sie auf den Bauplätzen. Günstige Gelegenheit für die Schüler deutscher Sprache, **französisch zu lernen**. — Die Lehrzeit dauert 6—8 Semester, je nach der Abteilung. — Um in die Schule aufgenommen zu werden, muss der Kandidat das 15. Altersjahr zurückgelegt haben. Die Schule besitzt ein Konvikt, wo die Kost monatlich auf Fr. 30 kommt. Die Direktion sorgt dafür, dass die Schüler in guten **französischen Familien**, wo ausschliesslich französisch gesprochen wird, Aufnahme finden.

Das nächste Sommersemester wird **Dienstag, den 20. April**, eröffnet. Aufnahmsgesuche werden von der **Direktion des kantonalen Gewerbemuseums in Freiburg** entgegengenommen, die unentgeltlich das Programm für das Schuljahr 1897, einschliesslich die Lehrpläne und Erklärungen, sowie alle weiteren Auskünfte verabfolgen wird. (H846 F)
Freiburg, den 3. März 1897.

Der Staatsrat.

Direktor des Innern:

(247²)

A. Bossy.

Buchdruckerei JENT & Co in Bern. — Imprimerie JENT & Co à Berne.

Schuldeneruf

über **Johann Scherer**, Fabrikant und Wirt in **Honau**, Kt. Luzern, auf Verlangen des Teilungsoliziums von dort namens der Erben nach unbedingtem Erbschaftsantritt.

Eingabefrist auf der **Gerichtskanzlei Habsburg** in **Ebikon**, Kt. Luzern, bis und mit dem **3. April nächsthin**.

Ausgekündigt mit der Aufforderung zu rechtzeitigen Eingaben unter Androhung der gesetzlichen Folgen.

Ebikon, den 16. März 1897.

Der Gerichtspräsident: **K. J. Meier**.

(278)

Der Gerichtsschreiber: **Casp. Kopp**.

Öffentliches Inventar.

Ueber den Nachlass des **Johannes Cavallasca**, Baumeister in **Wädensweil**, ist die Rechtswohltat des öffentlichen Inventars verlangt und gerichtlich bewilligt worden.

Gläubiger und Schuldner des Verstorbenen werden daher aufgefordert, ihre Ansprachen und Verbindlichkeiten an den genannten Nachlass bis spätestens den **13. April 1897** diessseitiger Notariatskanzlei schriftlich anzumelden.

Wädensweil, den 12. März 1897.

Notariat Wädensweil:

(251²)

J. Nüggli, Notar.

SOCIÉTÉ SUISSE D'AMEUBLEMENTS,
Lausanne.

L'assemblée générale constitutive de la société est convoquée pour le **lundi, 29 mars** à 3 heures précises, dans la salle du **Musée Industriel**, Rue Chaucerau, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Constitution de la société, conformément au code fédéral des obligations et adoption des statuts.
- 2° Approbation des apports.
- 3° Nomination des contrôleurs.
- 4° Fixation de l'indemnité à allouer aux membres du conseil d'administration et aux contrôleurs.
- 5° Pouvoirs et crédit à donner au conseil d'administration pour la réalisation du but social. (Art. 31, lettre f. du projet de statuts.)
- 6° Autres objets, s'il y a lieu. (O 370 L)

Le président de conseil d'administration:

Gabriel Gaulis, notaire.

(279²)

Schweizerisches Informations-Bureau in Zürich

(Institution des Vereins schweizerischer Geschäftsreisender)

Gegründet 1880

Prompteste, zuverlässigste und billigste Besorgung von Auskünften für alle **schweizerischen, ausländischen und überseeischen** Plätze. Tarife stehen zur Verfügung.